RUSSIAN Original: ENGLISH



Миссия США при ОБСЕ

Заявление по поводу исков о клевете против СМИ и честности судебной системы в Словацкой Республике

Выступление заместителя советника по политическим вопросам Дженнифер Босуорт на заседании Постоянного совета в Вене 13 июня 2013 гола

Соединенные Штаты обеспокоены тем, что члены словацкой судебной системы добиваются возмещения ущерба в крупных размерах, подав иски против СМИ. Как отметила представитель по вопросам свободы СМИ Дунья Миятович, "государственные должностные лица должны выдерживать более высокий порог критики, в том числе со стороны представителей средств массовой информации". Мы рады, что 27 мая министр иностранных и европейских дел Словакии Мирослав Лайчак в своем ответе г-же Миятович выразил согласие со многими из ее утверждений и изъявил готовность принять ее помощь в вопросах свободы СМИ. Министр Лайчак отметил важность "защиты личной неприкосновенности"; необходимо, чтобы у всех была возможность публично защищать свою репутацию, и именно поэтому все правительства должны охранять свободный рынок идей. По этой причине мы приветствуем тот факт, что министр признал, что "государственные должностные лица должны выдерживать более высокий порог критики со стороны общественности".

Насколько известно моему правительству, несколько нынешних и бывших членов словацкой судебной системы добиваются возмещения ущерба на общую сумму в €940 000 от ежедневной газеты в Словацкой Республике. Мы также следим за иском, поданным судьей против другой ежедневной газеты, добиваясь €150 000 в качестве компенсации за статью по результатам журналистского расследования о судье, которая, как он считает, нарушает неприкосновенность его личной жизни. Кроме того, помимо запрашиваемого возмещения ущерба, по другим делам уже была присуждена компенсация за клевету. Например, текущий председатель Верховного суда получил € 95 000 в качестве компенсации от ежедневной газеты, опубликовавшей серию статей и карикатур с критикой его руководства Верховным судом. Кроме того, судье присудили € 30 000 от частной радиостанции за материал о возбуждении уголовного дела, в котором фигурировал этот судья. Эти и другие подобные случаи, как прошлые, так и настоящие, могут, как предупредила представитель Миятович, привести к самоцензуре журналистов и издателей и негативно повлиять на роль средств массовой информации в обеспечении подотчетности властей.

Госпожа председатель, мое правительство считает, что этот вопрос вызывает беспокойство, поскольку такие случаи показывают отсутствие надлежащего осознания важности фундаментальной свободы выражения мнений среди тех самых людей, которые несут ответственность за ее защиту. Это подрывает доверие общественности к словацкой судебной системе. Результаты различных исследований свидетельствуют о

низком уровне общественного доверия к ней и о том, что посягательства на независимость судебной власти воспринимаются как вредные для верховенства закона в Словакии. Как страна, которая придерживается принципов демократии и прав человека, Словацкая Республика должна принять меры для решения этих проблем. Мое правительство будет и впредь готово оказывать помощь Словакии в поиске путей улучшения ситуации в этой области.

Благодарю вас, госпожа председатель.